

Mit Beschluss Nr. 237 vom 02.07.2025 wurde die Firma EN-CO d. Steindl Robert & Co. OHG mit Sitz in Ratschings gemäß Angebot vom 01.07.2025 mit der Lieferung und Montage von Komponenten zur Modernisierung der Steuerung des Werks "Kantun" sowie zur Anpassung des Werkes an die Norm CEI 0-16, zu einem Gesamtbetrag von 134.411,23 € zuzügl. 22% MwSt beauftragt.

Bei der Ausführung hat sich herausgestellt, dass der Austausch eines Kabels dringend notwendig ist, was zu einer Mehrausgabe vom 7.509,60 € zzgl. MwSt. führt.

Darauf hingewiesen, dass die zusätzliche Dienstleistung nachträglich erforderlich geworden ist und nicht in den ursprünglichen Auftragsunterlagen vorgesehen ist, sowie ein Wechsel des Auftragnehmers aus wirtschaftlichen Gründen nicht erfolgen kann und mit erheblichen Unannehmlichkeiten für die Vergabestelle verbunden wäre und es somit für notwendig erachtet wird, den Vertrag ohne Durchführung eines neuen Vergabeverfahrens gemäß Art. 48, Abs. 3, des Landesgesetzes Nr. 16/2015 zu ergänzen;

Festgestellt, dass die Preiserhöhung nicht mehr als 50 Prozent des ursprünglichen Vertragswerts beträgt und somit auch die in Art. 48, Abs. 2 des Landesgesetzes Nr. 16/2015 vorgesehene Voraussetzung für die Ergänzung des Vertrags erfüllt;

Darauf hingewiesen, dass es sich im Sinne von Art. 120, Abs. 9 des G.V.D. Nr. 36 vom 31.03.2023 und Art. 48, Abs. 9 des Landesgesetzes 16/2015 um eine Änderungen bis zu einem Fünftel des ursprünglichen Auftragswertes handelt, und es folglich notwendig ist, mit dem Auftragnehmer den diesbezügliche Unterwerfungsakt zu unterzeichnen, der nun genehmigt werden soll;

Festgestellt denselben CIG-Kodex zu verwenden;

nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD);

nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag;

Nach Einsichtnahme in die Gutachten, welche im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, hinsichtlich des zu behandelnden Gegenstandes abgegeben wurden:

- Positives fachlich administratives Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck gtCN+llyqk3mvcCXka445sAVkm-Z6wc212Xga7Uk35C8=
- Positives buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck jawWKH2WrMkWH5WF+HcuWrfgCM-NnZFogfu7PjDy6ArY=

Con delibera n. 237 del 02.07.2025 è stata incaricata la ditta EN-CO d. Steindl Robert & Co. snc con sede a Racines in base all'offerta del 01.07.2025 con la fornitura ed il montaggio di componenti per l'aggiornamento del sistema di controllo dell'impianto "Kantun" e l'adeguamento dell'impianto alla norma CEI 0-16, per un importo complessivo pari a € 134.411,23 oltre 22% Iva

Durante l'esecuzione è emersa la necessità urgente di sostituire un cavo, il che comporta costi aggiuntivi di 7.509,60 € più IVA.

Dato atto che il servizio supplementare si è reso necessario successivamente e non era previsto nella appalto iniziale, e poiché non è possibile procedere alla sostituzione dell'appaltatore, perché risulterebbe impraticabile per motivi economici e comporterebbe notevoli disagi per la stazione appaltante, si ritiene necessario integrare il contratto senza indire una nuova procedura di affidamento, ai sensi dell'art. 48, comma 3, della legge provinciale n. 16/2015;

Dato atto che l'aumento di prezzo non supera il 50 per cento del valore del contratto originario, risulta soddisfatto anche il presupposto previsto all'art. 48, comma 2 della legge provinciale n. 16/2015 per l'integrazione contrattuale;

Dato atto che ai sensi dell'art. 120, comma 9 del D. Lgs. n. 36 del 31.03.2023 e dell'art. 48, comma 9 della legge provinciale 16/2015, si tratta di una modifica entro un quinto del valore originario del contratto, e pertanto è necessario stipulare il relativo contratto di sottomissione con l'appaltatore, il quale adesso deve essere approvato;

Accertato di applicare lo stesso codice CIG;

visto il documento unico di programmazione (DUP);

visto il bilancio di previsione;

Visti i pareri espressi ai sensi dell'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente, relativi all'oggetto da trattare:

- parere tecnico amministrativo Positivo con impronta digitale gtCN+llyqk3mvcCXka445sAVkmZ6wc212Xga7Uk35C8=
- parere contabile Positivo con impronta digitale jawWKH2WrMkWH5WF+HcuWrfgCMNnZFogfu7PjDy6ArY=

nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung;

nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Tiers;

fasst der Gemeindeausschuss bei 5 anwesenden und 5 abstimmenden Mitgliedern, mit 5 Ja-Stimme/n, 0 Nein-Stimme/n und 0 Enthaltung/en in gesetzlicher Form folgenden

B E S C H L U S S

- 1) aus den in den Prämissen genannten Gründen wird die an die Firma EN-CO d. Steindl Robert & Co. OHG erteilte Beauftragung - CIG B78021185B um 7.509,60 € zzgl. 22% MwSt. erhöht.
- 2) Der Entwurf des Unterwerfungsaktes mit der Firma EN-CO d. Steindl Robert & Co. OHG wird genehmigt und der Bürgermeister mit der Unterzeichnung beauftragt.
- 3) Die Rechnung wird nach Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ausführung des Auftrages liquidiert und die Zahlung angeordnet.
- 4) Die anfallende Ausgabe wird wie folgt angelastet:

visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente;

visto lo statuto vigente del Comune di Tires;

con 5 membri presenti e 5 membri votanti, con 5 voce/i favorevole/i, 0 voce/i contraria/e e 0 astensione/i, espressi in modo legale, la giunta comunale;

D E L I B E R A

- 1) di aumentare per i motivi espressi in premessa l'incarico della ditta EN-CO d. Steindl Robert & Co. snc - CIG B78021185B, di € 7.509,60 più IVA 22%;
- 2) di approvare la bozza del contratto di sottomissione con la ditta EN-CO d. Steindl Robert & Co. snc e di autorizzare il Sindaco alla firma del contratto;
- 3) di liquidare e pagare la fattura a seguito della constatazione della regolarità dell'esecuzione dell'incarico;
- 4) di impegnare la spesa come segue:

<i>Verpflichtung Nr. N. impegno</i>	<i>Kompetenzjahr Anno di competenza</i>	<i>Kapitel Capitolo</i>	<i>Kostenstelle Centro di costo</i>	<i>Betrag Importo</i>
269	2026	17012.02.10900	170101	9.161,71 €

5) Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) in getrennter Abstimmung mit Stimmeinhelligkeit für unverzüglich vollziehbar erklärt, um das Verwaltungsverfahren so kurz wie möglich zu halten.

Gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann jeder Bürger innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist derselben im Sinne des Artikels 183, Absatz 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben. Ferner kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Beschlusses gemäß Art. 41, Absatz 2, GvD 104/2010 bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen.

Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

5) di dichiarare con ulteriore votazione unanimamente espressa, immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2), per mantenere la procedura amministrativa il più snello possibile.

Contro il presente provvedimento ogni cittadino può presentare opposizioni alla Giunta comunale entro i dieci giorni di pubblicazione dello stesso ai sensi dell'articolo 183, comma 5 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2. Inoltre ogni interessato può presentare ricorso ai sensi dell'art. 41, comma 2, del D.Lgs 104/2010 alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 giorni dopo il periodo di pubblicazione di questa deliberazione.

Se il provvedimento riguarda procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104/2010 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER BÜRGERMEISTER
IL SINDACO

Armin Villgrattner

(digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)

Letto, confermato e sottoscritto

DER GEMEINDESEKRETÄR
IL SEGRETARIO COMUNALE

Michael Peer

(digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)

veröffentlicht am 08.06.2026
vollstreckbar am 03.06.2026

pubblicato il 08.06.2026
esecutivo il 03.06.2026